



www.npv.org.hk

非牟利獸醫服務協會

Non-Profit making Veterinary Services Society

慈善機構 Charitable Organization 91 / 8166

獸醫服務，貧富共享

地址：九龍太子基隆街24號

No. 24, Ki Lung Street, Prince Edward, Kowloon.

TEL: 2393 2134

www.npv.org.hk

NPV 捐款箱申請表 (WG-D-001)

本公司(商舖名稱)_____ 同意在以下經營地點放置 NPV 之捐款箱，而捐款箱的鎖匙將由 NPV 保管。本公司承諾會負責捐款箱的日常保安工作，並明白箱內所籌得的款項將全數撥捐 NPV 作本會之活動經費。

請準備以下資料作申請捐款箱之用途

1. 商舖咭片
2. 商舖照片

商舖資料

商舖名稱 (中文): _____

(英文): _____

商舖地址: _____

(如多於一個,請另紙列出全部地點)

商舖電話 : _____ 商舖電郵 : _____

商舖網站(如有): _____

營業時間: _____

可存放的捐款箱數量:

中捐款箱 _____ 個

30CM (長 L) x 22CM (闊 W) x 27CM (高 H)

小捐款箱 _____ 個

12CM (長 L) x 10CM (闊 W) x 16CM (高 H)

商舖負責人簽署及公司印章

簽署: _____

姓名: _____ 聯絡電話: _____

申請捐款箱須知：

1. 本會收到表格後，會與聯絡人安排交收捐款箱，負責人請簽收 NPV 捐款箱回收/放置確認書，並於文件上蓋上機構印章。如未得本會同意，請勿於箱上書寫或張貼任何字句或其他資訊。

Upon receipt of the completed form, we will communicate with the contact person of shop to arrange delivery of the donation box(es). Please sign and stamp the company chop on the delivery/collection acknowledgement to confirm the delivery/collection. Please do not write or attach any information on the donation box without prior permission from NPV.

2. 當捐款箱告滿或擺放日期屆滿，請通知本會派專人收回捐款箱，點算捐款後，本會將發函鳴謝貴機構，並通知善款總額。

When the donation box is full or upon expiry of the collection period, please contact us and we will arrange a staff member to collect the donation box. An official thank you card specifying the amount of donations collected will be issued to you.

3. 為保安起見，我會提供鋼索及鎖以緊繫捐款箱於固定位置。如有損毀或失竊，請即通知本會。

For security reasons, it is advised to fix the donation box(es) with the chain and padlock provided. In case of damage or loss of the donation box, please inform us at once.

本人代表本公司(商舖名稱)_____

已閱讀、清楚明白和同意以上內容，並簽署以茲證明。

商舖負責人姓名：_____ (必須與身份證相同)

職位：_____

身份證號碼：_____

簽署：_____

日期(DD/MM/YYYY)：_____

如有任何查詢可致電 2393 2134 或電郵至 viven.chui@npv.org.hk 聯絡徐小姐。